

## PROPONOWANE POSTANOWIENIA UMOWY

zawarta w dniu ... r. w ..... pomiędzy:

**Przedsiębiorstwem Wodociągów i Kanalizacji w Ząbkach Sp. z o.o. z siedzibą w Ząbkach,**  
przy ul. Hubalczyków 1, 05-091 Ząbki, wpisaną do Krajowego Rejestru Sądowego Sądu  
Rejonowego dla m. st. Warszawy w Warszawie, XIV Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru  
Sądowego pod Nr 0000321312, NIP: 125-151-67-82 i REGON: 141684012 oraz kapitał  
zakładowy w wysokości 24 155 000,00 zł,  
reprezentowanym przez:  
**Januszem Tomaszem Czarnogórskim – Prezesem**

zwaną dalej „Zamawiającym”,  
a

....., , którą reprezentuje:

..... – .....

zwaną w dalszej części umowy „Wykonawcą”,

### § 1

1. Przedmiotem Umowy jest usługa polegająca na wykonaniu 48 analiz fizykochemicznych próbek ścieków pobranych 2 (dwa) razy w tym samym miesiącu, w odstępie 24 godzin pomiędzy sobą, z kolektora Z-2 przy ul. Batorego w Ząbkach. Każdą analizę należy wykonać jako uśrednioną, całodobową próbkę ścieków (pobieraną co 2 godziny) z kolektora Z-2 w zakresie: temperatura, odczyn pH, pięciodniowe biochemiczne zapotrzebowanie tlenu BZT<sub>5</sub>, chemiczne zapotrzebowanie tlenu – ChZT, azot ogólny, azot amonowy, fosfor ogólny, zawiesiny ogólne, substancje ekstrahujące się z eterem naftowym, substancje powierzchniowo czynne niejonowe, substancje powierzchniowo czynne anionowe, chlorki, siarczany, ołów, miedź, cynk, kadm, chrom ogólny, chrom <sup>+6</sup>, nikiel, żelazo, cyjanki wolne i związane, węglowodory ropopochodne i rtęć.
2. Strony dopuszczają możliwość zlecenia przez Zamawiającego Wykonawcy na zasadach określonych Umową wykonanie do 10 dodatkowych analiz fizykochemicznych, próbek ścieków pobranych z wybranego kanału sanitarnego. Każdą analizę należy wykonać jako, uśrednioną, całodobową próbkę ścieków pobieraną co dwie godziny. Zakres winien obejmować: odczyn pH, pięciodniowe biochemiczne zapotrzebowanie tlenu (BZT<sub>5</sub>), chemiczne zapotrzebowanie tlenu – (ChZT), zawiesiny ogólne, przewodność, substancje ekstrahujące się z eterem naftowym, chrom ogólny.
3. Strony dopuszczają możliwość zlecenia przez Zamawiającego Wykonawcy na zasadach określonych Umową wykonanie do 500 dodatkowych analiz fizykochemicznych ścieków asenizacyjnych, pobranych jednorazowo w zakresie: temperatura, odczyn pH, pięciodniowe biochemiczne zapotrzebowanie tlenu (BZT<sub>5</sub>), chemiczne zapotrzebowanie tlenu – (ChZT), zawiesiny ogólne, przewodność, substancje ekstrahujące z eterem naftowym.
4. W przypadku stwierdzenia przez Wykonawcę przekroczenia dopuszczalnych wartości wskaźników (**załącznik nr 3** – tabela stężeń), Wykonawca niezwłocznie i nie później niż w ciągu 48 godzin od uzyskania wyników ponownie wykonuje badanie o którym mowa w ust. 1 i powtarza je aż do chwili uzyskania wyników badań nie przekraczających dopuszczalnych wartości wskaźników zanieczyszczeń.

4. O konieczności powtórzenia analizy Wykonawcy zlecenia zobowiązany jest niezwłocznie poinformować pracownika Zamawiającego zlecenie upoważnionego do bezpośrednich kontaktów, wskazanym w § 12 Umowy.

## § 2

1. Wynagrodzenie za dokonanie usługi ustala się w wysokości netto..... (słownie:.....) plus podatek VAT w wysokości ..... co daje łącznie kwotę brutto ..... (słownie:.....) za analizę jednej średniodobowej próbki z pobraniem, dojazdem i opracowaniem wyników.
2. Strony ustalają, że maksymalne wynagrodzenie umowne nie przekroczy kwoty ... zł netto.

## § 3

Na mocy Umowy Wykonawca zobowiązuje się do wykonania na rzecz Zamawiającego usługi, określonej wyżej w § 1, przy czym rozliczanie usług następować będzie w terminach przewidzianych Umową, za okresy każdego miesiąca kalendarzowego chyba, że Zamawiający zawiadomi pisemnie Wykonawcę o innej częstotliwości realizacji badań.

## § 4

1. Usługa zostanie wykonana przez Laboratorium Wykonawcy znajdujące się w jego siedzibie udokumentowanymi metodami badawczymi oraz przy zachowaniu poufności badań.
2. Wykonawca oświadcza, że posiada akredytację Polskiego Centrum Akredytacji wg. normy PN-EN ISO/IEC 17025 o numerze akredytacji....., z terminem ważności do dnia ..... roku, uprawniającym do wykonywania badań w zakresie, objętym Umową, to jest w zakresie pobierania próbek ścieków oraz badania parametrów ścieków podlegających badaniu, oraz zobowiązuje się do jego utrzymywania w okresie Umowy; poświadczona kopia Certyfikatu Akredytacji stanowi **załącznik nr 1** do Umowy,
3. Wykaz stosowanych metod stanowi **załącznik nr 2** do Umowy.
4. Dopuszczalne wartości wskaźników zanieczyszczeń, **określa załącznik nr 3** do Umowy (tabela stężeń) do Umowy.

## § 5

1. Przedstawiciel Zamawiającego ma prawo uczestniczyć w charakterze obserwatora podczas wykonywania usługi określonej w § 1.
2. Wykonawca zawiadamia pisemnie Zamawiającego o terminie planowanego badania w sposób i w terminie umożliwiającym Zamawiającemu zgłoszenie uczestnictwa o którym mowa w ust. 1 a także w celu potwierdzenia miejsca poboru próbek zgodnie z § 7 ust. 2.

## § 6

1. Z wykonanej usługi zostanie sporządzony raport, który będzie obejmował wyniki przeprowadzonych badań bez podanej niepewności. Niepewność rozszerzona wyniku końcowego zostanie umieszczona w raporcie z badań.
2. Raport określony w ust. 1 powinien zostać wykonany i dostarczony Zamawiającemu zlecenie w terminie do dwóch tygodni od momentu pobrania próbek.

## § 7

1. Zamawiający wskaże miejsce poboru prób koniecznych do wykonania usługi oraz udzieli pomocy w ich poborze.
2. Zwyczajowym miejscem poboru próbek jest komora na kolektorze Z-2 ul. Batorego/Bystra. Zamawiający ma prawo wskazania innego miejsca poboru próbek.
3. Z czynności poboru Wykonawca sporządza protokół, który przekazuje się wraz z raportem, o którym mowa w § 6 Zamawiającemu.
4. Pobór próbek jest akredytowany zgodnie z zakresem akredytacji wskazanej powyżej, a próbkobiorcy pobierający próbki dysponują specjalistycznym sprzętem do przewozu próbek, zapewniającym zgodność z obecnie obowiązującymi przepisami. Probki pobrane w miejscu wskazanym przez Zamawiającego zlecenie przekazywane są do laboratorium w ciągu .....godzin od pobrania, a warunki transportu są rejestrowane od pobrania do dostarczenia do laboratorium.
5. Strony ustalają odpowiedzialność za nienależyte lub brak wykonania umowy w formie kar umownych:
  - a) Zamawiający może naliczyć Wykonawcy zlecenia karę w wysokości 0,5 % wartości wynagrodzenia netto określonego w § 2 ust. 1 za każdy rozpoczęty dzień opóźnienia w realizacji usług
  - b) Zamawiający może naliczyć Wykonawcy w razie niewykonania przez niego ustalonej ilości lub częstotliwości badań określonych w harmonogramie do Umowy lub potwierdzonych do wykonania przez Zamawiającego – w wysokości 20 % wartości wynagrodzenia netto określonego w § 2 ust. 1 za każde naruszenie, przy czym Zamawiający zlecenie będzie przysługiwać prawo dochodzenia odszkodowania na zasadach ogólnych w przypadku, gdy wysokość poniesionej szkody przewyższy wysokość zastrzeżonych kar umownych.
6. W przypadku, gdy z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy dojdzie do zniszczenia lub uszkodzenia próbki pobranej do analizy, jest on zobligowany, na swój koszt, do powtórnej pobrania próbki w dniu w którym dojdzie do uszkodzenia lub zniszczenia próbki i przeprowadzenia badania, w zakresie i w terminie przewidzianym Umową.
7. Wykonawca zobowiązany będzie do naprawienia szkody Zamawiającemu w pełnej wysokości w rozumieniu art. 361 Kodeksu Cywilnego, powstałej wskutek utraty ważności Certyfikatu Akredytacji uprawniającego Wykonawcę zlecenia do wykonywania badań w zakresie objętym Umową.
8. Zamawiający może dochodzić odszkodowania przewyższającego wartość zastrzeżonej kary umownej.
9. Zamawiający zastrzega sobie prawo potrącenia kary umownej z wypłacanego wynagrodzenia.

## **§ 8**

Zamawiającemu przysługuje prawo złożenia pisemnej reklamacji w terminie 14 dni od daty otrzymania raportu, określonego w § 6 ust. 1. Termin rozpatrzenia reklamacji wynosi 14 dni od dnia otrzymania reklamacji. Koszty postępowania badawczego spowodowane nieuzasadnioną reklamacją ponosi Zamawiający.

## **§ 9**

1. Zamawiający zobowiązuje się zapłacić wynagrodzenie za wykonaną usługę w terminie 21 dni od daty doręczenia prawidłowej faktury VAT przez Wykonawcę wraz z raportem, o którym mowa § 6.
2. Zapłata powinna zostać dokonana na rachunek bankowy Wykonawcy: .....

## **§ 10**

1. Umowa wchodzi w życie z dniem podpisania jej przez obie strony i wygasa po wykonaniu 48 badań głównych określonych w § 1 ust. 1 pkt 1 lub wykonaniu badań dodatkowych określonych w § 1 ust.1 pkt 2-3, jednak nie później niż do 31.12.2026 r.

2. Strony mają możliwość wcześniejszego wypowiedzenia Umowy przez każdą ze stron z zachowaniem jednomiesięcznego okresu wypowiedzenia. W takim przypadku Wykonawcy nie przysługuje roszczenie inne niż o wynagrodzenie za faktyczne zrealizowane badania do czasu rozwiązania Umowy.

## § 11

1. Wykonawca w ramach wynagrodzenia, o którym mowa w § 2 ust. 1, przenosi na Zamawiającego autorskie prawa majątkowe i zależne, w zakresie przedstawianych raportów i protokołów z badań (jako dokumentacji):

- 1) prawa do kopiowania, utrwalania, zwielokrotniania, udostępniania, rozpowszechniania dokumentacji w postaci materialnych nośników dokumentacji, w szczególności techniką drukarską, reprograficzną czy zapisu magnetycznego;
  - 2) prawa do kopiowania, utrwalania, zwielokrotniania, udostępniania, rozpowszechniania dokumentacji w postaci cyfrowego zapisu dokumentacji, zarówno poprzez umieszczanie jako produktu multimedialnego na nośnikach materialnych (w szczególności na dyskietce, CDR, DVD czy poprzez wprowadzanie do pamięci komputera) jak również poprzez udostępnianie dokumentacji jako produktu multimedialnego w sieciach teleinformatycznych (w szczególności poprzez umieszczenie dokumentacji projektowej na serwerze, w sieci Internet, w sieci komputerowej czy pamięci RAM poszczególnych urządzeń biorących udział w przekazie internetowym);
  - 3) prawa do rozpowszechnienia dokumentacji zarówno w formie materialnych nośników jak i w postaci cyfrowej przez publiczne wystawianie, wyświetlanie, odtwarzanie, publiczne udostępnianie czy elektroniczne komunikowanie dzieła publiczności w taki sposób, aby każdy mógł mieć do niego dostęp w miejscu i czasie przez siebie wybranym;
  - 4) prawa do obrotu oryginałem albo egzemplarzami, na których dokumentację utrwalono przez wprowadzanie do obrotu, użyczenie lub najem oryginału albo jego egzemplarzy, zarówno w formie materialnych nośników dokumentacji jak i jego cyfrowej postaci;
  - 5) użycia w celu dochodzenia roszczeń lub obrony swych praw.
2. Wykonawca udziela Zamawiającemu wyłącznego prawa do rozporządzania i korzystania z dokumentacji, w szczególności do dokonywania zmian i adaptacji dokumentacji, co nie będzie stanowić uszczerbku dla prawa do dokumentacji w wersji utworu pierwotnego.
3. Przekazane egzemplarze zarówno w formie materialnych nośników dokumentacji jak i jego cyfrowej postaci z chwilą ich wydania Zamawiającemu stają się jego własnością.
4. Postanowienia ust. 1-3 nie naruszają praw autorskich osobistych.

## § 12

1. Wszelkie zmiany niniejszej umowy wymagają zachowania formy pisemnej pod rygorem nieważności.

2. Zmiana harmonogramu wykonywania badań, o którym mowa w § 3 ust. 1 lub zmiana wartości dopuszczalnych stężeń określonych w załączniku nr 1 do Umowy (tabela stężeń) może nastąpić na zasadach określonych w ust. 1 lub w formie dokumentowej (e-mail) na adresy kontaktowe wskazane w ust. 3.

3. Do kontaktów w zakresie wykonywania Umowy wyznacza się:

- Ze strony Zamawiającego: ..... tel.: ..., e-mail: ...,
- Ze strony Wykonawcy: ..... tel.: ..., e-mail. ...

### § 13

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, informuję, że:

- 1) Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji w Ząbkach Sp. z o.o., ul. Hubalczyków 1, 05-091 Ząbki
- 2) Inspektorem ochrony danych osobowych jest Pan Radosław Wasilewski, daneosobowe@zabki.pl, 783-220-250;
- 3) Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu związanym z opracowaniem projektu budowlanego.;
- 4) Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania w oparciu o art. 8 oraz art. 96 ust. 3 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2019 r. poz. 1843), dalej „ustawa PZP”;
- 5) Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane, zgodnie z art. 97 ust. 1 ustawy PZP, przez okres 4 lat od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia, a jeżeli czas trwania umowy przekracza 4 lata, okres przechowywania obejmuje cały czas trwania umowy;
- 6) Obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych bezpośrednio Pani/Pana dotyczących jest wymogiem ustawowym określonym w przepisach ustawy PZP, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego; konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z ustawy PZP;
- 7) W odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosowanie do art. 22 RODO;
- 8) Posiada Pani/Pan:
  - a) na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących,
  - b) na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania Pani/Pana danych osobowych,
  - c) na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO;
  - d) prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa, gdy uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy RODO;
- 9) Nie przysługuje Pani/Panu:
  - a) w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych,
  - b) prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO,
  - c) na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO.

### § 14

1. Informacje poufne oraz wszelkie inne dane i informacje uzyskane przez Wykonawcę w związku z realizacją prac będących przedmiotem Umowy mogą być wykorzystane tylko w celu wykonania tych prac. Wykonawca będzie bezterminowo zachowywać zasady poufności w stosunku do wszystkich pozyskanych informacji. W okresie obowiązywania niniejszej umowy oraz po jej wygaśnięciu bądź rozwiązaniu Wykonawca nie będzie publikować, przekazywać, ujawniać ani udzielać żadnych informacji uzyskanych w związku z realizacją Umowy.

2. Wszelkie dokumenty oraz ich nośniki przekazane Wykonawcy przez Zamawiającego w związku z realizacją niniejszej umowy pozostają własnością Zamawiającego i po wykonaniu prac Wykonawca zobowiązany jest do ich zwrotu.
3. Wykonawca odpowiada za podjęcie i zapewnienie wszelkich niezbędnych środków zapewniających dochowanie wyżej wymienionej klauzuli poufności przez wszelkie osoby działające na jego rzecz lub zlecenie.
4. Jeżeli w związku z realizacją prac będących przedmiotem umowy zaistnieje konieczność uzyskania przez Wykonawcę informacji niejawnych stanowiących tajemnicę chronioną przez Zamawiającego, Wykonawca, a także osoby działające na rzecz lub zlecenie Wykonawcy spełnią wszystkie wymagania wynikające z przepisów powszechnie obowiązujących.
5. Wykonawca bez pisemnej zgody Zamawiającego nie ma prawa przekazywania komukolwiek danych oraz informacji częściowych, chyba, że obowiązek przekazania danych wynika z bezwzględnie obowiązujących przepisów prawa.
6. W przypadku naruszenia postanowień ust. 1-5, Wykonawca jest obowiązany niezwłocznie poinformować na piśmie o tym zdarzeniu Zamawiającego szczegółowo określając zakres i okoliczności naruszenia.
7. Postanowienia ust. 6, stosuje się odpowiednio w sytuacji przekazania danych, gdy obowiązek ich przekazania wynika z bezwzględnie obowiązujących przepisów prawa zgodnie z ust. 5.
8. Postanowienia niniejszego paragrafu obowiązują także po wykonaniu umowy, rozwiązaniu umowy lub w razie odstąpienia od Umowy.

## **§ 15**

1. Wszelkie spory, wynikające z niniejszej umowy, będą rozstrzygane przez sąd właściwy dla Zamawiającego.
2. W kwestiach nieuregulowanych w niniejszej umowie zastosowanie mają w szczególności przepisy ustawy – Kodeks Cywilny.
3. Niniejsza umowa została spisana w trzech egzemplarzach – jeden egzemplarz dla Zamawiającego zlecenie i dwa dla Wykonawcy zlecenia./ Umowa zostaje zawarta z chwilą gdy opatrzona kwalifikowanym podpisem elektronicznym przez ostatnią ze Stron zostanie wprowadzona do środka komunikacji elektronicznej w taki sposób, żeby druga Strona mogła zapoznać się z jej treścią (dotyczy przypadku zawarcia umowy w formie elektronicznej).

### Załączniki:

1. Certyfikat Wykonawcy
2. Wykaz stosowanych metod
3. Tabela stężeń

**Zamawiający**

**Wykonawca**